

În baza articolului 31 liniuța 2, raportat la articolul 27 punctul 13 liniuța 1 din Statutul P.A. Voivodina („Buletinul oficial al P.A. Voivodina”, numărul 20/2014) și articolului 11 din Legea privind protecția drepturilor și libertăților minorităților naționale („Buletinul oficial al R.F.I.”, nr. 11/2002, „Bul. oficial al SMN”, nr. 1/2003 – Charta constituțională și „Monitorul oficial al R.S.”, nr. 72/2009 – alte legi și 97/2013 – hotărârea CC),

Adunarea Provinciei Autonome Voivodina, în ședința ținută pe data de 8 aprilie 2015, a adoptat

**HOTĂRÂREA ADUNĂRII PROVINCIEI PRIVIND
REPARTIZAREA MIJLOACELOR BUGETARE ORGANELOR ȘI ORGANIZAȚIILOR ÎN A CĂROR
ACTIVITATE SUNT ÎN UZ OFICIAL LIMBILE ȘI GRAFIILE MINORITĂȚILOR NAȚIONALE –
COMUNITĂȚILOR NAȚIONALE**

Articolul 1

Prin prezenta hotărâre a Adunării Provinciei se stipulează modul, condițiile și criteriile pentru repartizarea mijloacelor bugetare organelor și organizațiilor din teritoriul Provinciei Autonome Voivodina în a căror activitate sunt în uz oficial limbile minorităților naționale – comunităților naționale.

Articolul 2

Mijloacele se repartizează în vederea avansării exercitării dreptului la uzul oficial al limbilor și grafiilor minorităților naționale – comunităților naționale.

Mijloacele pentru destinația prevăzută la alineatul 1 din prezenta hotărâre se asigură din bugetul Provinciei Autonome Voivodina și se țin în partea specială a bugetului Secretariatului Provincial competent pentru activități de protecție a drepturilor minorităților naționale – comunităților naționale (în continuare: Secretariatul).

Articolul 3

Dreptul la repartizarea mijloacelor au următorii subiecți:

- organele unităților autoguvernărilor locale din teritoriul Provinciei Autonome Voivodina, în care uzul oficial al limbilor și grafiilor minorităților naționale – comunităților naționale este stipulat în statutul orașului, respectiv comunei, pentru întreg teritoriul unității autoguvernării locale, sau în localitățile din teritoriul lor;
- comunitatea locală din teritoriul orașelor și comunelor prevăzute la liniuța unu a prezentului articol;
- alte organe, organizații, servicii și instituții din teritoriul orașelor și comunelor care-și au sediul în teritoriul autoguvernării locale sau care își desfășoară activitatea în teritoriul autoguvernării locale.

Articolul 4

Mijloacele se acordă pentru finanțarea, respectiv participarea la finanțarea:

- instruirii angajaților în organele și organizațiile prevăzute la articolul 3 din prezenta hotărâre, prin participarea la cursuri în vederea formării profesionale pentru programul de lucru cu părțile în limba care este în uz oficial, pentru a folosi limba minorității naționale – comunității naționale care este stabilită ca limbă în uz oficial, dar mai ales la locurile de muncă la care se stabilește contact cu publicul (prin participarea la cursuri, seminarii și alte întruniri organizate în scopuri similare) și pentru dezvoltarea sistemului administrației electronice și activităților în condiții de plurilingvism.
- cheltuielile de fabricare și instalare a plăcilor cu denumirea organelor și organizațiilor, denumirea localităților și a altor denumiri geografice la indicarea drumurilor, denumirea străzilor și piețelor, precum și a altor informații și avertizări pentru public inscripționate și în limbile minorităților naționale – comunităților naționale în uz oficial în comună, oraș și localitate și pentru tipărirea formularelor bilingve și plurilingve, a publicațiilor oficiale și a altor publicații.

Articolul 5

Nivelul mijloacelor pentru destinațiile prevăzute la articolul 4 din prezenta hotărâre, se stabilește în baza următoarelor criterii:

- numărul limbilor și grafiilor minorităților naționale – comunităților naționale care sunt în uz oficial pe întreg teritoriul comunei, orașului și localității;
- ponderea procentuală a persoanelor aparținând minorităților naționale – comunităților naționale ale căror limbi și grafii sunt în uz oficial, raportat la numărul total al populației, conform ultimelor date oficiale ale Institutului Republican de Statistică, în baza ultimului recensământ al populației;
- cheltuielile materiale totale necesare pentru realizarea activităților prevăzute la articolul 4 din prezenta hotărâre;
- existența altor surse de finanțare a activităților prevăzute la articolul 4 din prezenta hotărâre;
- continuitatea în finanțarea activităților prevăzute la articolul 4 din prezenta hotărâre de către Secretariat, respectiv dacă mijloacele se solicită pentru prima dată.

Articolul 6

Mijloacele se acordă prin concursul pe care-l publică Secretariatul cel puțin o dată pe an.

În mod excepțional, secretarul provincial poate decide ca pentru o parte a mijloacelor să nu se desfășoare procedura de repartizare a mijloacelor în conformitate cu Hotărârea Adunării Provinciei privind bugetul Provinciei Autonome Voivodina.

Articolul 7

Concursul va fi organizat de Secretariat și publicat în „Buletinul oficial al Provinciei Autonome Voivodina”, într-unul din mijloacele de informare publică care acoperă întreg teritoriul Provinciei Autonome Voivodina și pe pagina internet a Secretariatului.

Concursul conține date referitoare la faptul cine se poate anunța la concurs, criteriile pe care se bazează nivelul mijloacelor acordate, nivelul mijloacelor care se repartizează, termenul de prezentare a cererilor la concurs, precum și alte date importante pentru realizarea concursului.

Articolul 8

Cererea pentru concurs se prezintă Secretariatului, pe formularul unic, al cărui cuprins îl stabilește Secretariatul.

Articolul 9

Procedura concursului o desfășoară comisia pentru examinarea cererilor pe care o formează secretarul provincial.

Comisia are președinte și doi membri.

În urma examinării cererilor sosite, Comisia întocmește propunerea justificată de repartizare a mijloacelor conform concursului și o remite secretarului provincial.

Cu privire la repartizarea mijloacelor pentru beneficiari, în urma desfășurării procedurii, hotărăște prin decizie secretarul provincial.

Decizia prevăzută la alineatul 1 al prezentului articol este definitivă.

Decizia va fi publicată pe pagina internet a Secretariatului.

Articolul 10

Beneficiarul este obligat să folosească mijloacele în exclusivitate pentru destinațiile pentru care au fost acordate, iar mijloacele necheltuite să le restituie în bugetul Provinciei Autonome Voivodina.

Beneficiarul are obligația de a menționa în mod corespunzător că la finanțare a participat și Secretariatul.

Beneficiarul este obligat, ca cel târziu până la expirarea anului calendaristic, să remită Secretariatului raportul privind cheltuirea mijloacelor cu documentația corespunzătoare.

În cazul suspiciunii că mijloacele acordate în anumite cazuri n-au fost folosite conform destinației, Secretariatul va demara procedura în fața organului provincial al

administrației competent pentru inspecția bugetară, în vederea controlului folosirii mijloacelor în baza legii și conform destinațiilor.

În cazul în care se stabilește că mijloacele acordate n-au fost folosite conform destinației în anumite cazuri, cererile beneficiarilor respectivi de mijloace în viitor nu vor fi luate în dezbateră cu prilejul participării lor la concurs.

Secretariatul exercită control asupra realizării mijloacelor.

Articolul 11

Pe data intrării în vigoare a prezentei hotărâri, se abrogă Hotărârea privind repartizarea mijloacelor bugetare ale Secretariatului Provincial pentru Reglementări, Administrație și Minoritățile Naționale pentru donații și transferuri comunelor din Provincia Autonomă Voivodina, în care limba și grafia minorității naționale este în uz oficial („Buletinul oficial al P.A.V.”, numărul 20/06).

Articolul 12

Prezenta hotărâre intră în vigoare a opta zi de la data publicării ei în „Buletinul oficial al Provinciei Autonome Voivodina”.

ADUNAREA PROVINCIEI AUTONOME VOIVODINA

01 Numărul: 40-45/15
Novi Sad, 8 aprilie 2015

PREȘEDINTELE
ADUNĂRII P.A. VOIVODINA
Pásztor István